

2. SWOBODNY PRZEPIYW OSÓB

A. ZABEZPIECZENIE SPOŁECZNE

1. 31971 R 1408: Rozporządzenie Rady (EWG) nr1408/71 z dnia 14 czerwca 1971 r. w sprawie stosowania systemów zabezpieczenia społecznego w stosunku do pracowników najemnych, osób prowadzących działalność na własny rachunek oraz do członków ich rodzin, przemieszczających się we Wspólnocie (Dz.U. L 149 z 5.7.1971, str. 2.) zmienione i ostatnio zaktualizowane przez:

- 31997 R 0118: Rozporządzenie Rady (WE) nr 118/97 z dnia 2.12.1996 r. (Dz.U. L 28 z 30.1.1997, str. 1), następnie zmienione przez:
- 31997 R 1290: Rozporządzenie Rady (WE) nr 1290/97 z dnia 27.6.1997 r. (Dz.U. L 176 z 4.7.1997, str. 1),
- 31998 R 1223: Rozporządzenie Rady (WE) nr 1223/98 z dnia 4.6.1998 r. (Dz.U. L 168 z 13.6.1998, str. 1),
- 31998 R 1606: Rozporządzenie Rady (WE) nr 1606/98 z dnia 29.6.1998 r. (Dz.U. L 209 z 25.7.1998, str. 1),
- 31999 R 0307: Rozporządzenie Rady (WE) nr 307/1999 z dnia 8.2.1999 r. (Dz.U. L 38 z 12.2.1999, str. 1),
- 31999 R 1399: Rozporządzenie Rady (WE) nr 1399/1999 z dnia 29.4.1999 r. (Dz.U. L 164 z 30.6.1999, str. 1),
- 32001 R 1386: Rozporządzenie (WE) nr 1386/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5.6.2001 r. (Dz.U. L 187 z 10.7.2001, str. 1).

- (a) W artykule 82 część B ustęp 1, liczbę „90” zastępuje się liczbą „150”;
- (b) W załączniku I część I „Pracownicy najemni i/lub osoby prowadzące działalność na własny rachunek (art. 1 lit. a) pkt (ii) i (iii) rozporządzenia)” wprowadza się następujące zmiany:

- (i) Po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Nie dotyczy.”,

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w: „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

(iii) po ostatniej pozycji w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Nie dotyczy.”

(iv) Po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Nie dotyczy.

L. ŁOTWA

Nie dotyczy.

M. LITWA

Nie dotyczy.”;

(v) Po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Nie dotyczy.

P. MALTA

Za osobę prowadzącą działalność na własny rachunek, w rozumieniu art. 1 lit. a) pkt (ii) rozporządzenia, uznaje się każdą osobę prowadzącą działalność na własny rachunek i nie będącą pracownikiem najemnym w rozumieniu ustawy o zabezpieczeniu społecznym (Cap. 318) z 1987 r.”;

(vi) Po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Nie dotyczy.”;

(vii) Po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Nie dotyczy.

V. SŁOWACJA

Nie dotyczy.”;

(c) W załączniku I część II „Członkowie rodziny (art. 1 lit. f) zdanie drugie rozporządzenia)” wprowadza się następujące zmiany:

(i) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

W celu ustalenia prawa do świadczeń rzeczowych, wynikającego z przepisów tytułu III rozdział 1 rozporządzenia, wyrażenie „członek rodziny” oznacza małżonka i/lub dziecko pozostające na utrzymaniu w znaczeniu wynikającym z ustawy o państwowej pomocy społecznej nr 117/1995 Sb.”;

(ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

(iii) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „D. NEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Nie dotyczy.”;

(iv) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Nie dotyczy.

L. ŁOTWA

W celu ustalenia prawa do świadczeń rzeczowych, wynikającego z przepisów tytułu III rozdział 1 rozporządzenia, wyrażenie „członek rodziny” oznacza małżonka lub dziecko poniżej 18 roku życia.

M. LITWA

W celu ustalenia prawa do świadczeń rzeczowych, wynikającego z przepisów tytułu III rozdział 1 rozporządzenia, wyrażenie „członek rodziny” oznacza małżonka lub dziecko poniżej 18 roku życia.”;

- (v) po wyrazach „Nie dotyczy” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Nie dotyczy.

P. MALTA

Nie dotyczy.”;

- (vi) po wyrazach „Nie dotyczy” w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Nie dotyczy.”;

- (vii) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się rubrykę U w brzmieniu:

„U. SŁOWENIA

Nie dotyczy.

V. SŁOWACJA

W celu ustalenia prawa do świadczeń rzeczowych, wynikającego z przepisów tytułu III rozdział 1 rozporządzenia, wyrażenie „członek rodziny” oznacza małżonka i/lub dziecko pozostające na utrzymaniu w znaczeniu wynikającym z ustawy o zasiłkach i dodatkowych świadczeniach na dziecko.”;

- (d) W załączniku II część I „Specjalne systemy dla osób prowadzących działalność na własny rachunek, do których, zgodnie z czwartym akapitem art. 1 lit. j), nie mają zastosowania przepisy rozporządzenia” wprowadza się następujące zmiany:

- (i) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Nie dotyczy.”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO,”;

(iii) po pozycji w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Nie dotyczy.”;

(iv) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

1. System emerytalny dla lekarzy prowadzących prywatną praktykę wprowadzony rozporządzeniami o służbie medycznej (emerytury i inne świadczenia) z 1999 r. (P.I. 295/99) wydanym na podstawie ustawy o służbie medycznej (stowarzyszenia, dyscyplina oraz fundusz emerytalny) z 1967 r. (ustawa 16/67), ze zmianami.
2. System emerytalny dla adwokatów, wprowadzony rozporządzeniami o adwokaturze (emerytury i inne świadczenia) z 1966 r. (P.I. 642/66), ze zmianami, wydanymi na podstawie ustawy o adwokaturze, Cap. 2, ze zmianami.

L. ŁOTWA

Nie dotyczy.

M. LITWA

Nie dotyczy.”;

- (v) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Nie dotyczy.

P. MALTA

Nie dotyczy.”;

- (vi) po pozycji w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Nie dotyczy.”;

- (vii) po wyrazach „Nie dotyczy.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Nie dotyczy.

V. SŁOWACJA

Nie dotyczy.”;

- (e) W załączniku II część II „Zasiłki specjalne z tytułu urodzenia lub przysposobienia dziecka, wyłączone z zakresu zastosowania rozporządzenia zgodnie z art. 1 lit. u) pkt i)”, wprowadza się następujące zmiany:

- (i) po ostatniej pozycji w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Zasiłek porodowy.”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

(iii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Zasiłek porodowy.”;

(iv) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Żadne.

L. ŁOTWA

Świadczenie porodowe.

M. LITWA

Świadczenie porodowe.”;

(v) po ostatniej pozycji w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Świadczenie macierzyńskie.

P. MALTA

„Żadne.”;

(vi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Jednorazowy zasiłek macierzyński (ustawa z dnia 29 listopada 1990 r. o pomocy społecznej).”;

(vii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Świadczenie porodowe.

V. SŁOWACJA

Zasiłek porodowy.”;

- (f) W załączniku II część III „Specjalne świadczenia o charakterze nieskładkowym, w rozumieniu art. 4 ust. 2b, nie objęte zakresem stosowania rozporządzenia” wprowadza się następujące zmiany:

- (i) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Żadne.”

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

- (iii) po ostatniej pozycji w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Żadne.”.

(iv) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Żadne.

L. ŁOTWA

Żadne.

M. LITWA

Żadne.”.

(v) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Żadne.

P. MALTA

Żadne.”

(vi) po pozycji w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Żadne.”

(vii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Żadne.”

V. SŁOWACJA

Żadne.”

(g) W załączniku IIa „Specjalne świadczenia o charakterze nieskładkowym (art. 10a rozporządzenia” wprowadza się następujące zmiany:

(i) po ostatniej pozycji w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Zasiłek socjalny (ustawa o państwowej pomocy społecznej nr 117/1995 Sb.).”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

- (iii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

- (a) Zasiłek dla dorosłych niepełnosprawnych (ustawa z dnia 27 stycznia 1999 r o świadczeniach socjalnych dla osób niepełnosprawnych).
- (b) Państwowy zasiłek dla bezrobotnych (ustawa z dnia 1 października 2000 r. o ochronie socjalnej osób bezrobotnych.);

- (iv) po ostatniej pozycji w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

- (a) Renta socjalna (ustawa o rentach socjalnych z 1995 r.(ustawa 25(I)/95), ze zmianami).

- (b) Zasiłek dla niepełnosprawnych z poważnym uszkodzeniem narządów ruchu (decyzje Rady Ministrów nr 38.210 z dnia 16 października 1992 r., 41.370 z dnia 1 sierpnia 1994 r., 46.183 z dnia 11 czerwca 1997 r. oraz 53.675 z dnia 16 maja 2001 r.).
- (c) Świadczenie specjalne dla osób niewidomych (ustawa o świadczeniach specjalnych z 1996 r. (ustawa 77(I)/96), ze zmianami).

L. ŁOTWA

- (a) Świadczenie z państwowego systemu zabezpieczenia społecznego (ustawa z dnia 26 października 1995 r. o pomocy społecznej).
- (b) Zasiłek na pokrycie kosztów transportu osób niepełnosprawnych z ograniczoną możliwością poruszania się (ustawa z dnia 26 października 1995 r. o pomocy społecznej).

M. LITWA

- (a) Renta socjalna (ustawa z 1994 r. o rentach socjalnych).
- (b) Specjalne świadczenie transportowe dla osób niepełnosprawnych mających problemy z poruszaniem się (ustawa z 2000 r. o rekompensatach transportowych, art. 7).”

- (v) po ostatniej pozycji w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

- (a) Renta inwalidzka (dekret Rady Ministrów nr 83/1987 (XII 27) w sprawie renty inwalidzkiej).
- (b) Zasiłek z tytułu starości o charakterze nieskładkowym (ustawa III z 1993 r. o administracji socjalnej i świadczeniach socjalnych).
- (c) Zasiłek transportowy (dekret rządowy nr 164/1995 (XII 27) o zasiłkach transportowych dla osób ze znacznym upośledzeniem fizycznym).

P. MALTA

- (a) Zasiłek uzupełniający (sekcja 73 ustawy z 1987 r. o zabezpieczeniu społecznym (Cap. 318)).
- (b) Emerytura (ustawa o zabezpieczeniu społecznym (Cap. 318) 1987).”;

- (vi) po ostatniej pozycji w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Renta socjalna (ustawa z dnia 29 listopada 1990 r. o pomocy społecznej).”

(vii) po ostatniej pozycji w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

- (a) Emerytura państwowa (ustawa o ubezpieczeniu emerytalnym i inwalidzkim z dnia 23 grudnia 1999 r.).
- (b) Dodatek do dochodu emerytów/rencistów (ustawa z dnia 23 grudnia 1999 r. o ubezpieczeniu emerytalnym i inwalidzkim).
- (c) Świadczenie dla celów utrzymania (ustawa o ubezpieczeniu emerytalnym i inwalidzkim z dnia 23 grudnia 1999 r.).

V. SŁOWACJA

Wyrównanie emerytur i rent, które stanowią jedyne źródło dochodów (ustawa nr 100/1988 Zb.).”;

- (h) W załączniku III część A „Postanowienia konwencji o zabezpieczeniu społecznym, które pozostają w mocy nie naruszając przepisów art. 6 rozporządzenia (art. 7 ust. 2 lit. c) rozporządzenia)” wprowadza się następujące zmiany:
 - (i) przed pozycją „1. BELGIA – DANIA” dodaje się następujące rubryki:

„1. BELGIA - REPUBLIKA CZESKA

Brak umowy.”;

- (ii) numeracja rubryki „BELGIA - DANIA” zmienia się w ten sposób, że cyfrę „1” zastępuje się cyfrą „2” a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„3. BELGIA - NIEMCY’

- (iii) po ostatniej pozycji w rubryce „3. BELGIA - NIEMCY” dodaje następujące rubryki::

„4. BELGIA - ESTONIA

Brak umowy.”;

- (iv) rubryki 3-7 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„5. BELGIA - GRECJA”

„6. BELGIA - HISZPANIA”

„7. BELGIA - FRANCJA”

„8. BELGIA - IRLANDIA”

„9. BELGIA - WŁOCHY”;

- (v) po ostatniej pozycji w rubryce „9. BELGIA – WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„10. BELGIA - CYPR

Brak umowy.

11. BELGIA - ŁOTWA

Brak umowy.

12. BELGIA - LITWA

Brak umowy.”;

- (vi) numeracja rubryki „BELGIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że cyfrę „8” zastępuje się liczbą „13” oraz dodaje się następujące rubryki:

„14. BELGIA - WĘGRY

Brak umowy.

15. BELGIA - MALTA

Brak umowy.”;

- (vii) numeracja rubryki „BELGIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że cyfrę „9” zastępuje się liczbą „16”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„17. BELGIA - AUSTRIA”;

- (viii) po ostatniej pozycji w rubryce „17. BELGIA - AUSTRIA” dodaje się następujące rubryki:

„18. BELGIA - POLSKA

Żadne.”;

- (ix) numeracja rubryki „BELGIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „11” zastępuje się liczbą „19” oraz dodaje się następujące rubryki:

„20. BELGIA - SŁOWENIA

Żadne.

21. BELGIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (x) numeracja rubryki „BELGIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „12” zastępuje się liczbą „22”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„23. BELGIA - SZWECJA”

„24. BELGIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

- (xi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „24. BELGIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„25. REPUBLIKA CZESKA - DANIA

Brak umowy.

26. REPUBLIKA CZESKA - NIEMCY

Brak umowy.

27. REPUBLIKA CZESKA - ESTONIA

Brak umowy.

28. REPUBLIKA CZESKA - GRECJA

Żadne.

29. REPUBLIKA CZESKA - HISZPANIA

Żadne.

30. REPUBLIKA CZESKA - FRANCJA

Żadne.

31. REPUBLIKA CZESKA - IRLANDIA

Brak umowy.

32. REPUBLIKA CZESKA - WŁOCHY

Brak umowy.

33. REPUBLIKA CZESKA - CYPR

Żadne.

34. REPUBLIKA CZESKA - ŁOTWA

Brak umowy.

35. REPUBLIKA CZESKA - LITWA

Żadne.

36. REPUBLIKA CZESKA - LUKSEMBURG

Żadne.

37. REPUBLIKA CZESKA - WĘGRY

Żadne.

38. REPUBLIKA CZESKA - MALTA

Brak umowy.

39. REPUBLIKA CZESKA - NIDERLANDY

Brak umowy.

40. REPUBLIKA CZESKA - AUSTRIA

Art. 32 ust. 3 Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 20 lipca 1999 r.

41. REPUBLIKA CZESKA - POLSKA

Żadne.

42. REPUBLIKA CZESKA - PORTUGALIA

Brak umowy.

43. REPUBLIKA CZESKA - SŁOWENIA

Żadne.

44. REPUBLIKA CZESKA - SŁOWACJA

Art. 20 Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 29 października 1992 r.

45. REPUBLIKA CZESKA - FINLANDIA

Brak umowy.

46. REPUBLIKA CZESKA - SZWECJA

Brak umowy.

47. REPUBLIKA CZESKA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(xii) numeracja rubryki „DANIA - NIEMCY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „15” zastępuje się liczbą „48” oraz dodaje się następujące rubryki:

„49. DANIA - ESTONIA

Brak umowy.”;

(xiii) rubryki 16-20 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„50. DANIA - GRECJA”

„51. DANIA - HISZPANIA”

„52. DANIA - FRANCJA”

„53. DANIA - IRLANDIA”

„54. DANIA - WŁOCHY”;

(xiv) po wyrazach „ Brak umowy” w rubryce „54. DANIA - WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„55. DANIA - CYPR

Brak umowy.

56. DANIA - ŁOTWA

Brak umowy.

57. DANIA - LITWA

Brak umowy.”;

(xv) numeracja rubryki „DANIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „21” zastępuje się liczbą „58” oraz dodaje się następujące rubryki:

„59. DANIA - WĘGRY

Brak umowy.

60. DANIA - MALTA

Brak umowy.”;

(xvi) numeracja rubryki „DANIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „22” zastępuje się liczbą „61”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„62. DANIA - AUSTRIA”;

- (xvii) po ostatniej pozycji w rubryce „62. DANIA - AUSTRIA” dodaje się następujące rubryki:

„63. DANIA - POLSKA

Brak umowy.”;

- (xviii) numeracja rubryki „DANIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „24” zastępuje się liczbą „64” oraz dodaje się następujące rubryki:

„65. DANIA - SŁOWENIA

Żadne.

66. DANIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (xix) numeracja rubryki „DANIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „25” zastępuje się liczbą „67”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„68. DANIA - SZWECJA”

„69. DANIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(xx) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „69. DANIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„70. NIEMCY - ESTONIA

Brak umowy.”;

(xxi) rubryki 28-32 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„71. NIEMCY - GRECJA”

„72. NIEMCY - HISZPANIA”

„73. NIEMCY - FRANCJA”

„74. NIEMCY - IRLANDIA”

„75. NIEMCY - WŁOCHY”;

(xxii) po ostatniej pozycji w rubryce „75. NIEMCY - WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„76. NIEMCY - CYPR

Brak umowy.

77. NIEMCY - ŁOTWA

Brak umowy.

78. NIEMCY - LITWA

Brak umowy.”;

- (xxiii) numeracja rubryki „NIEMCY - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „33” zastępuje się liczbą „79” oraz dodaje się następujące rubryki:

„80. NIEMCY - WĘGRY

(a) Art. 27 ust. 3 i art. 40 ust. 1 lit. b) Konwencji z dnia 2 maja 1998 r o zabezpieczeniu społecznym.

(b) Pkt 16 Protokołu Końcowego do powyższej Konwencji.

81. NIEMCY - MALTA

Brak umowy.”;

- (xxiv) numeracja rubryki „NIEMCY - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „34” zastępuje się liczbą „82”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„83. NIEMCY - AUSTRIA”;

(xxv) po ostatniej pozycji w rubryce „83. NIEMCY - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„84. NIEMCY - POLSKA

- (a) Umowa z dnia 9 października 1975 r. o zaopatrzeniu emerytalnym i wypadkowym, pod warunkami i w zakresie określonym w art. 27 ust. 2 - 4 Umowy z dnia 8 grudnia 1990 r. o zabezpieczeniu społecznym
- (b) Art. 11 ust. 3, art. 19 ust. 4, art. 27 ust. 5 i art. 28 ust. 2 Umowy z dnia 8 grudnia 1990 r. o zabezpieczeniu społecznym.”;

(xxvi) numeracja rubryki „NIEMCY - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „36” zastępuje się liczbą „85” oraz dodaje się następujące rubryki:

„86. NIEMCY - SŁOWENIA

- (a) Art. 42 Konwencji z dnia 24 września 1997 r. o zabezpieczeniu społecznym
- (b) Pkt 15 Protokołu Końcowego do powyższej Konwencji.

87. NIEMCY - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(xxvii) numeracja rubryki „NIEMCY - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „37” zastępuje się liczbą „88”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„89. NIEMCY - SZWECJA”

„90. NIEMCY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

(xxviii) po ostatniej pozycji w rubryce „90. NIEMCY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„91. ESTONIA - GRECJA

Brak umowy.

92. ESTONIA - HISZPANIA

Brak umowy.

93. ESTONIA - FRANCJA

Brak umowy.

94. ESTONIA - IRLANDIA

Brak umowy.

95. ESTONIA - WŁOCHY

Brak umowy.

96. ESTONIA - CYPR

Brak umowy.

97. ESTONIA - ŁOTWA

Żadne.

98. ESTONIA - LITWA

Żadne.

99. ESTONIA - LUKSEMBURG

Brak umowy.

100. ESTONIA - WĘGRY

Brak umowy.

101. ESTONIA - MALTA

Brak umowy.

102. ESTONIA - NIDERLANDY

Brak umowy.

103. ESTONIA - AUSTRIA

Brak umowy.

104. ESTONIA - POLSKA

Brak umowy.

105. ESTONIA - PORTUGALIA

Brak umowy.

106. ESTONIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

107. ESTONIA - SŁOWACJA

Brak umowy.

108. ESTONIA - FINLANDIA

Żadne.

109. ESTONIA - SZWECJA

Żadne.

110. ESTONIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Brak umowy.”;

(xxix) rubryki 41, 51, 61 i 62 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„111. GRECJA - HISZPANIA”

„112. GRECJA - FRANCJA”

„113. GRECJA - IRLANDIA”

„114. GRECJA - WŁOCHY”;

(xxx) po wyrazach „ Brak umowy” w rubryce „114. GRECJA - WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„115. GRECJA - CYPR

Żadne.

116. GRECJA - ŁOTWA

Brak umowy.

117. GRECJA - LITWA

Brak umowy.”;

- (xxxi) numeracja rubryki „GRECJA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „63” zastępuje się liczbą „118” oraz dodaje się następujące rubryki:

„119. GRECJA - WĘGRY

Brak umowy.

120. GRECJA - MALTA

Brak umowy.”;

- (xxxii) numeracja rubryki „GRECJA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „64” zastępuje się liczbą „121”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„122. GRECJA - AUSTRIA”;

(xxxiii) po ostatniej pozycji w rubryce „122. GRECJA - AUSTRIA” dodaje się następujące rubryki:

„123. GRECJA - POLSKA

Żadne.”;

(xxxiv) numeracja rubryki „GRECJA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „66” zastępuje się liczbą „124” oraz dodaje się następujące rubryki:

„125. GRECJA - SŁOWENIA

Brak umowy.

126. GRECJA - SŁOWACJA

Żadne.”;

(xxxv) numeracja rubryki „GRECJA- FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „67” zastępuje się liczbą „127”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„128. GRECJA - SZWECJA”

„129. GRECJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

(xxxvi) numeracja rubryki „HISZPANIA - FRANCJA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „40” zastępuje się liczbą „130”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„131. HISZPANIA - IRLANDIA”

„132. HISZPANIA - WŁOCHY”,

(xxxvii) po ostatniej pozycji w rubryce „132. HISZPANIA – WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„133. HISZPANIA - CYPR

Brak umowy.

134. HISZPANIA - ŁOTWA

Brak umowy.

135. HISZPANIA - LITWA

Brak umowy.”;

(xxxviii) numeracja rubryki „HISZPANIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „44” zastępuje się liczbą „136” oraz dodaje się następujące rubryki:

„137. HISZPANIA - WĘGRY

Brak umowy.

138. HISZPANIA - MALTA

Brak umowy.”;

(xxxix) numeracja rubryki „HISZPANIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „45” zastępuje się liczbą „139”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„140. HISZPANIA - AUSTRIA”;

(xl) po ostatniej pozycji w rubryce „140. HISZPANIA - AUSTRIA” dodaje się następujące rubryki:

„141. HISZPANIA - POLSKA

Żadne.”;

- (xli) numeracja rubryki „HISZPANIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „47” zastępuje się liczbą „142” oraz dodaje się następujące rubryki:

„143. HISZPANIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

144. HISZPANIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (xlii) numeracja rubryki „HISZPANIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „48” zastępuje się liczbą „145”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„146. HISZPANIA - SZWECJA”

„147. HISZPANIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

- (xliii) numeracja rubryki „FRANCJA - IRLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „52” zastępuje się liczbą „148” a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„149. FRANCJA - WŁOCHY”;

(xlv) po ostatniej pozycji w rubryce „149. FRANCJA - WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„150. FRANCJA - CYPR

Brak umowy.

151. FRANCJA - ŁOTWA

Brak umowy.

152. FRANCJA - LITWA

Brak umowy.”;

(xlv) numeracja rubryki „FRANCJA- LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „54” zastępuje się liczbą „153” oraz dodaje się następujące rubryki:

„154. FRANCJA - WĘGRY

Brak umowy.

155. FRANCJA - MALTA

Brak umowy.”;

(xlvi) numeracja rubryki „FRANCJA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „55” zastępuje się liczbą „156”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„157. FRANCJA - AUSTRIA”;

(xlvii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „157. FRANCJA - AUSTRIA” dodaje się następujące rubryki:

„158. FRANCJA - POLSKA

Żadne.”;

(xlviii) numeracja rubryki „FRANCJA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „57” zastępuje się liczbą „159” oraz dodaje się następujące rubryki:

„160. FRANCJA - SŁOWENIA

Żadne.

161. FRANCJA - SŁOWACJA

Żadne.”;

- (xlix) numeracja rubryki „FRANCJA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „58” zastępuje się liczbą „162”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„163. FRANCJA - SZWECJA”

„164. FRANCJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

- (l) numeracja rubryki „IRLANDIA - WŁOCHY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „70” zastępuje się liczbą „165” oraz dodaje się następujące rubryki:

„166. IRLANDIA - CYPR

Brak umowy.

167. IRLANDIA - ŁOTWA

Brak umowy.

168. IRLANDIA - LITWA

Brak umowy.”;

- (li) numeracja rubryki „IRLANDIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „71” zastępuje się liczbą „169” oraz dodaje się następujące rubryki:

„170. IRLANDIA - WĘGRY

Brak umowy.

171. IRLANDIA - MALTA

Brak umowy.”;

- (lii) numeracja rubryki „IRLANDIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „72” zastępuje się liczbą „172”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„173. IRLANDIA - AUSTRIA”;

- (liii) po pozycji w rubryce „173. IRLANDIA - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„174. IRLANDIA - POLSKA

Brak umowy.”;

- (liv) numeracja rubryki „IRLANDIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „74” zastępuje się liczbą „175” oraz dodaje się następujące rubryki:

„176. IRLANDIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

177. IRLANDIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (lv) numeracja rubryki „IRLANDIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „75” zastępuje się liczbą „178”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„179. IRLANDIA - SZWECJA”

„180. IRLANDIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

- (lvi) po pozycji w rubryce „180. IRLANDIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„181. WŁOCHY - CYPR

Brak umowy.

182. WŁOCHY - ŁOTWA

Brak umowy.

183. WŁOCHY - LITWA

Brak umowy.”;

(lvii) numeracja rubryki „WŁOCHY - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „78” zastępuje się liczbą „184” oraz dodaje się następujące rubryki:

„185. WŁOCHY - WĘGRY

Brak umowy.

186. WŁOCHY - MALTA

Brak umowy.”;

(lviii) numeracja rubryki „WŁOCHY - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „79” zastępuje się liczbą „187”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„188. WŁOCHY - AUSTRIA”;

- (lix) po pozycji w rubryce „188. WŁOCHY - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„189. WŁOCHY - POLSKA

Brak umowy.”;

- (lx) numeracja rubryki „WŁOCHY - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „81” zastępuje się liczbą „190” oraz dodaje się następującą rubrykę:

„191. WŁOCHY - SŁOWENIA

- a) Porozumienie w sprawie wykonania wzajemnych zobowiązań w zakresie ubezpieczeń społecznych, z uwzględnieniem ust. 7 załącznika XIV do Traktatu o pokoju (zawarte w formie wymiany not dnia 5 lutego 1959 r.)
- b) Art. 45 ust. 3 Konwencji z dnia 7 lipca 1997 r. o zabezpieczeniu społecznym dotyczący byłej strefy B Wolnego Terytorium Triestu.

192. WŁOCHY - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(lxi) numeracja rubryki „WŁOCHY - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „82” zastępuje się liczbą „193”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„194. WŁOCHY - SZWECJA”

„195. WŁOCHY- ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

(lxii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „195. WŁOCHY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

"196. CYPR - ŁOTWA

Brak umowy.

197. CYPR - LITWA

Brak umowy.

198. CYPR - LUKSEMBURG

Brak umowy.

199. CYPR - WĘGRY

Brak umowy.

200. CYPR - MALTA

Brak umowy.

201. CYPR - NIDERLANDY

Brak umowy.

202. CYPR - AUSTRIA

Żadne.

203. CYPR - POLSKA

Brak umowy.

204. CYPR - PORTUGALIA

Brak umowy.

205. CYPR - SŁOWENIA

Brak umowy.

206. CYPR - SŁOWACJA

Żadne.

207. CYPR - FINLANDIA

Brak umowy.

208. CYPR - SZWECJA

Brak umowy.

209. CYPR - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

- (lxiii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „209. CYPR - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”
dodaje się następujące rubryki:

„210. ŁOTWA - LITWA

Żadne.

211. ŁOTWA - LUKSEMBURG

Brak umowy.

212. ŁOTWA - WĘGRY

Brak umowy.

213. ŁOTWA - MALTA

Brak umowy.

214. ŁOTWA - NIDERLANDY

Brak umowy.

215. ŁOTWA - AUSTRIA

Brak umowy.

216. ŁOTWA - POLSKA

Brak umowy.

217. ŁOTWA - PORTUGALIA

Brak umowy.

218. ŁOTWA - SŁOWENIA

Brak umowy.

219. ŁOTWA - SŁOWACJA

Brak umowy.

220. ŁOTWA - FINLANDIA

Żadne.

221. ŁOTWA - SZWECJA

Żadne.

222. ŁOTWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Brak umowy.”;

(lxiv) po wyrazach „Brak umowy” w rubryce „222. ŁOTWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„223. LITWA - LUKSEMBURG

Brak umowy.

224. LITWA - WĘGRY

Brak umowy.

225. LITWA - MALTA

Brak umowy.

226. LITWA - NIDERLANDY

Brak umowy.

227. LITWA - AUSTRIA

Brak umowy.

228. LITWA - POLSKA

Brak umowy.

229. LITWA - PORTUGALIA

Brak umowy.

230. LITWA - SŁOWENIA

Brak umowy.

231. LITWA - SŁOWACJA

Brak umowy.

232. LITWA - FINLANDIA

Żadne.

233. LITWA - SZWECJA

Żadne.

234. LITWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Brak umowy.”;

(lxv) po wyrazach „ Brak umowy” w rubryce „234. LITWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„235. LUKSEMBURG - WĘGRY

Brak umowy.

236. LUKSEMBURG - MALTA

Brak umowy.”;

(lxvi) numeracja rubryki „LUKSEMBURG - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „85” zastępuje się liczbą „237”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„238. LUKSEMBURG - AUSTRIA”;

(lxvii) po ostatniej pozycji w rubryce „238. LUKSEMBURG - AUSTRIA” dodaje się następujące rubryki:

„239. LUKSEMBURG - POLSKA

Żadne.”;

- (lxviii) numeracja rubryki „LUKSEMBURG - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „87” zastępuje się liczbą „240” oraz dodaje się następujące rubryki:

„241. LUKSEMBURG - SŁOWENIA

Żadne.

242. LUKSEMBURG - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (lxix) numeracja rubryki „LUKSEMBURG - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „88” zastępuje się liczbą „243”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„244. LUKSEMBURG - SZWECJA”

„245. LUKSEMBURG - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

- (lxx) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „245. LUKSEMBURG - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„246. WĘGRY - MALTA

Brak umowy.

247. WĘGRY - NIDERLANDY

Żadne.

248. WĘGRY - AUSTRIA

Art. 23 ust. 2 i art. 36 ust. 3 Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 31 marca 1999 r.

249. WĘGRY - POLSKA

Żadne.

250. WĘGRY - PORTUGALIA

Brak umowy.

251. WĘGRY - SŁOWENIA

Art. 31 Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 7 października 1957 r.

252. WĘGRY - SŁOWACJA

Żadne.

253. WĘGRY - FINLANDIA

Żadne.

254. WĘGRY - SZWECJA

Żadne.

255. WĘGRY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „255. WĘGRY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„256. MALTA - NIDERLANDY

Brak umowy.

257. MALTA - AUSTRIA

Brak umowy.

258. MALTA - POLSKA

Brak umowy.

259. MALTA - PORTUGALIA

Brak umowy.

260. MALTA - SŁOWENIA

Brak umowy.

261. MALTA - SŁOWACJA

Brak umowy.

262. MALTA - FINLANDIA

Brak umowy.

263. MALTA - SZWECJA

Brak umowy.

264. MALTA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxii) numeracja rubryki „NIDERLANDY - AUSTRIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „91” zastępuje się liczbą „265” oraz dodaje się następującą rubrykę:

„266. NIDERLANDY - POLSKA

Brak umowy.”;

- (lxxiii) numeracja rubryki „NIDERLANDY - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „92” zastępuje się liczbą „267” oraz dodaje się następujące rubryki:

„268. NIDERLANDY - SŁOWENIA

Żadne.

269. NIDERLANDY - SŁOWACJA

Żadne.”;

- (lxxiv) numeracja rubryki „NIDERLANDY - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „93” zastępuje się liczbą „270”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„271. NIDERLANDY - SZWECJA”

„272. NIDERLANDY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

- (lxxv) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „272. NIDERLANDY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„273. AUSTRIA - POLSKA

Art. 33 ust. 3 Umowy z dnia 7 września 1998 r. o zabezpieczeniu społecznym”;

(lxxvi) numeracja rubryki „AUSTRIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „96” zastępuje się liczbą „274” oraz dodaje się następujące rubryki:

„275. AUSTRIA - SŁOWENIA

Art. 37 Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 10 marca 1997 r.

276. AUSTRIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(lxxvii) numeracja rubryki „AUSTRIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „97” zastępuje się liczbą „277”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„278. AUSTRIA - SZWECJA”

„279. AUSTRIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(lxxviii) po ostatniej pozycji w rubryce „279. AUSTRIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„280. POLSKA - PORTUGALIA

Brak umowy.

281. POLSKA - SŁOWENIA

Żadne.

282. POLSKA - SŁOWACJA

Żadne.

283. POLSKA - FINLANDIA

Brak umowy.

284. POLSKA - SZWECJA

Żadne.

285. POLSKA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxix) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „285. POLSKA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„286. PORTUGALIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

287. PORTUGALIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(lxxx) numeracja rubryki „PORTUGALIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „100” zastępuje się liczbą „288”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„289. PORTUGALIA - SZWECJA”

„290. PORTUGALIA- ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

(lxxxi) po ostatniej pozycji w rubryce „290. PORTUGALIA- ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„291. SŁOWENIA - SŁOWACJA

Żadne.

292. SŁOWENIA - FINLANDIA

Brak umowy.

293. SŁOWENIA - SZWECJA

Żadne.

294. SŁOWENIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

„Żadne.”;

(lxxxii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „294. SŁOWENIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„295. SŁOWACJA - FINLANDIA

Brak umowy.

296. SŁOWACJA - SZWECJA

Brak umowy.

297. SŁOWACJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

„Żadne.”;

(lxxxiii) numeracja rubryki „FINLANDIA - SZWECJA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „103” zastępuje się liczbą „298”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„299. FINLANDIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(lxxxiv) numeracja rubryki „SZWECJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zmienia się w ten sposób, że liczbę „105” zastępuje się liczbą „300”.

- (i) W załączniku III część B „Postanowienia konwencji, których nie stosuje się do wszystkich osób, do których ma zastosowanie rozporządzenie (art. 3 ust. 3 rozporządzenia)” wprowadza się następujące zmiany:

- (i) przed pozycją w rubryce „1. BELGIA – DANIA” dodaje się następującą rubrykę:

„1. BELGIA - REPUBLIKA CZESKA

Brak umowy.”;

- (ii) numeracja rubryki „BELGIA - DANIA” zmienia się w ten sposób, że cyfrę „1” zastępuje się cyfrą „2” a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„3.”;

- (iii) po rubryce „3.” dodaje się następującą rubrykę:

„4. BELGIA - ESTONIA

Brak umowy.”;

- (iv) rubryki 3-7 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„5. BELGIA - GRECJA”

„6. BELGIA - HISZPANIA”

„7. BELGIA - FRANCJA”

„8. BELGIA- IRLANDIA”

„9. BELGIA - WŁOCHY”;

(v) po pozycji w rubryce „9. BELGIA – WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki::

„10. BELGIA - CYPR

Brak umowy.

11. BELGIA - ŁOTWA

Brak umowy.

12. BELGIA - LITWA

Brak umowy.”;

(vi) numeracja rubryki „BELGIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że cyfrę „8” zastępuje się liczbą „13” oraz dodaje się następujące rubryki:

„14. BELGIA - WĘGRY

Brak umowy.

15. BELGIA - MALTA

Brak umowy.”;

- (vii) numeracja rubryki „BELGIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że cyfrę „9” zastępuje się liczbą „16”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„17. BELGIA - AUSTRIA”;

- (viii) po ostatniej pozycji w rubryce „17. BELGIA - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„18. BELGIA - POLSKA

Żadne.”;

- (ix) numeracja rubryki „BELGIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „11” zastępuje się liczbą „19” oraz dodaje się następujące rubryki:

„20. BELGIA - SŁOWENIA

Żadne.

21. BELGIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (x) numeracja rubryki „BELGIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „12” zastępuje się liczbą „22”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„23. BELGIA - SZWECJA”

„24. BELGIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

- (xi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „24. BELGIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„25. REPUBLIKA CZESKA - DANIA

Brak umowy.

26. REPUBLIKA CZESKA - NIEMCY

Brak umowy.

27. REPUBLIKA CZESKA - ESTONIA

Brak umowy.

28. REPUBLIKA CZESKA - GRECJA

Żadne.

29. REPUBLIKA CZESKA - HISZPANIA

Żadne.

30. REPUBLIKA CZESKA - FRANCJA

Żadne.

31. REPUBLIKA CZESKA - IRLANDIA

Brak umowy.

32. REPUBLIKA CZESKA - WŁOCHY

Brak umowy.

33. REPUBLIKA CZESKA - CYPR

Żadne.

34. REPUBLIKA CZESKA - ŁOTWA

Brak umowy.

35. REPUBLIKA CZESKA - LITWA

Żadne.

36. REPUBLIKA CZESKA - LUKSEMBURG

Żadne.

37. REPUBLIKA CZESKA - WĘGRY

Żadne.

38. REPUBLIKA CZESKA - MALTA

Brak umowy.

39. REPUBLIKA CZESKA - NIDERLANDY

Brak umowy.

40. REPUBLIKA CZESKA - AUSTRIA

Art. 32 ust. 3 Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 20 lipca 1999 r.

41. REPUBLIKA CZESKA - POLSKA

Żadne.

42. REPUBLIKA CZESKA - PORTUGALIA

Brak umowy.

43. REPUBLIKA CZESKA - SŁOWENIA

Żadne.

44. REPUBLIKA CZESKA - SŁOWACJA

Żadne.

45. REPUBLIKA CZESKA - FINLANDIA

Brak umowy.

46. REPUBLIKA CZESKA - SZWECJA

Brak umowy.

47. REPUBLIKA CZESKA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(xii) numeracja rubryki „DANIA - NIEMCY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „15” zastępuje się liczbą „48” oraz dodaje się następujące rubryki:

„49. DANIA - ESTONIA

Brak umowy.”;

(xiii) rubryki 16 do 20 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„50. DANIA - GRECJA”

„51. DANIA - HISZPANIA”

„52. DANIA - FRANCJA”

„53. DANIA - IRLANDIA”

„54. DANIA - WŁOCHY”;

(xiv) po wyrazach „ Brak umowy” w rubryce „54. DANIA - WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„55. DANIA - CYPR

Brak umowy.

56. DANIA - ŁOTWA

Brak umowy.

57. DANIA - LITWA

Brak umowy.”;

- (xv) numeracja rubryki „DANIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „21” zastępuje się liczbą „58” oraz dodaje się następujące rubryki:

„59. DANIA - WĘGRY

Brak umowy.

60. DANIA - MALTA

Brak umowy.”;

- (xvi) numeracja rubryki „DANIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „22” zastępuje się liczbą „61”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„62. DANIA - AUSTRIA”;

(xvii) po ostatniej pozycji w rubryce „62. DANIA - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„63. DANIA - POLSKA

Brak umowy.”;

(xviii) numeracja rubryki „DANIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „24” zastępuje się liczbą „64” oraz dodaje się następujące rubryki:

„65. DANIA - SŁOWENIA

Żadne.

66. DANIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(xix) numeracja rubryki „DANIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „25” zastępuje się liczbą „67”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„68. DANIA - SZWECJA”

„69. DANIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(xx) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „69. DANIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„70. NIEMCY - ESTONIA

Brak umowy.”;

(xxi) rubryki 28-32 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„71. NIEMCY - GRECJA”

„72. NIEMCY - HISZPANIA”

„73. NIEMCY - FRANCJA”

„74. NIEMCY - IRLANDIA”

„75. NIEMCY - WŁOCHY”;

(xxii) po ostatniej pozycji w rubryce „75. NIEMCY- WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„76. NIEMCY - CYPR

Brak umowy.

77. NIEMCY - ŁOTWA

Brak umowy.

78. NIEMCY - LITWA

Brak umowy.”;

- (xxiii) numeracja rubryki „NIEMCY - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „33” zastępuje się liczbą „79” oraz dodaje się następujące rubryki:

„80. NIEMCY - WĘGRY

Punkt 16 Protokołu Końcowego do Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 2 maja 1998 r.

81. NIEMCY - MALTA

Brak umowy.”;

- (xxiv) numeracja rubryki „NIEMCY - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „34” zastępuje się liczbą „82”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„83. NIEMCY - AUSTRIA”;

- (xxv) po ostatniej pozycji w rubryce „83. NIEMCY - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę::

„84. NIEMCY - POLSKA

Żadne.”;

- (xxvi) numeracja rubryki „NIEMCY - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „36” zastępuje się liczbą „85” oraz dodaje się następujące rubryki:

„86. NIEMCY - SŁOWENIA

(a) Art. 42 Konwencji o zabezpieczeniu społecznym z dnia 24 września 1997 r.

(b) Pkt 15 Protokołu Końcowego do powyższej Konwencji.

87. NIEMCY - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (xxvii) numeracja rubryki „NIEMCY - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „37” zastępuje się liczbą „88”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„89. NIEMCY - SZWECJA”

„90. NIEMCY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

(xxviii) po ostatniej pozycji w rubryce „90. NIEMCY- ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”
dodaje się następujące rubryki:

„91. ESTONIA - GRECJA

Brak umowy.

92. ESTONIA - HISZPANIA

Brak umowy.

93. ESTONIA - FRANCJA

Brak umowy.

94. ESTONIA - IRLANDIA

Brak umowy.

95. ESTONIA - WŁOCHY

Brak umowy.

96. ESTONIA - CYPR

Brak umowy.

97. ESTONIA - ŁOTWA

Żadne.

98. ESTONIA - LITWA

Żadne.

99. ESTONIA - LUKSEMBURG

Brak umowy.

100. ESTONIA - WĘGRY

Brak umowy.

101. ESTONIA - MALTA

Brak umowy.

102. ESTONIA - NIDERLANDY

Brak umowy.

103. ESTONIA - AUSTRIA

Brak umowy.

104. ESTONIA - POLSKA

Brak umowy.

105. ESTONIA - PORTUGALIA

Brak umowy.

106. ESTONIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

107. ESTONIA - SŁOWACJA

Brak umowy.

108. ESTONIA - FINLANDIA

Żadne.

109. ESTONIA - SZWECJA

Żadne.

110. ESTONIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Brak umowy.”;

(xxix) rubryki 41, 51, 61 i 62 otrzymują następującą kolejność i numerację:

„111. GRECJA - HISZPANIA”

„112. GRECJA - FRANCJA”

„113. GRECJA - IRLANDIA”

„114. GRECJA - WŁOCHY”;

(xxx) po wyrazach „ Brak umowy” w rubryce „114. GRECJA - WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„115. GRECJA - CYPR

Żadne.

116. GRECJA - ŁOTWA

Brak umowy.

117. GRECJA - LITWA

Brak umowy.”;

(xxxi) numeracja rubryki „GRECJA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „63” zastępuje się liczbą „118” oraz dodaje się następujące rubryki:

„119. GRECJA - WĘGRY

Brak umowy.

120. GRECJA - MALTA

Brak umowy.”;

(xxxii) numeracja rubryki „GRECJA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „64” zastępuje się liczbą „121”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„122. GRECJA - AUSTRIA”;

(xxxiii) po ostatniej pozycji w rubryce „122. GRECJA - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„123. GRECJA - POLSKA

Żadne.”;

(xxxiv) numeracja rubryki „GRECJA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „66” zastępuje się liczbą „124” oraz dodaje się następujące rubryki:

„125. GRECJA - SŁOWENIA

Brak umowy.

126. GRECJA - SŁOWACJA

Żadne.”;

(xxxv) numeracja rubryki „GRECJA- FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „67” zastępuje się liczbą „127”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„128. GRECJA - SZWECJA”

„129. GRECJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(xxxvi) numeracja rubryki „HISZPANIA - FRANCJA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „40” zastępuje się liczbą „130”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„131. HISZPANIA - IRLANDIA”

„132. HISZPANIA - WŁOCHY”,

(xxxvii) po ostatniej pozycji w rubryce „132. HISZPANIA – WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„133. HISZPANIA - CYPR

Brak umowy.

134. HISZPANIA - ŁOTWA

Brak umowy.

135. HISZPANIA - LITWA

Brak umowy.”;

(xxxviii) numeracja rubryki „HISZPANIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „44” zastępuje się liczbą „136” oraz dodaje się następujące rubryki:

„137. HISZPANIA - WĘGRY

Brak umowy.

138. HISZPANIA - MALTA

Brak umowy.”;

(xxxix) numeracja rubryki „HISZPANIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „45” zastępuje się liczbą „139”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„140. HISZPANIA - AUSTRIA”;

(xl) po ostatniej pozycji w rubryce „140. HISZPANIA - AUSTRIA” dodaje się następujące rubryki:

„141. HISZPANIA - POLSKA

Żadne.”;

- (xli) numeracja rubryki „HISZPANIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „47” zastępuje się liczbą „142” oraz dodaje się następujące rubryki:

„143. HISZPANIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

144. HISZPANIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (xlii) numeracja rubryki „HISZPANIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „48” zastępuje się liczbą „145”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„146. HISZPANIA - SZWECJA”

„147. HISZPANIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

- (xliii) numeracja rubryki „FRANCJA - IRLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „52” zastępuje się liczbą „148”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„149. FRANCJA - WŁOCHY”;

(xlv) po ostatniej pozycji w rubryce „149. FRANCJA – WŁOCHY dodaje się następujące rubryki:

„150. FRANCJA - CYPR

Brak umowy.

151. FRANCJA - ŁOTWA

Brak umowy.

152. FRANCJA - LITWA

Brak umowy.”;

(xlv) numeracja rubryki „FRANCJA- LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „54” zastępuje się liczbą „153” oraz dodaje się następujące rubryki:

„154. FRANCJA - WĘGRY

Brak umowy.

155. FRANCJA - MALTA

Brak umowy.”;

(xlvi) numeracja rubryki „FRANCJA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „55” zastępuje się liczbą „156”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„157. FRANCJA - AUSTRIA”;

(xlvii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „157. FRANCJA - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„158. FRANCJA - POLSKA

Żadne.”;

(xlviii) numeracja rubryki „FRANCJA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „57” zastępuje się liczbą „159” oraz dodaje się następujące rubryki:

„160. FRANCJA - SŁOWENIA

Żadne.

161. FRANCJA - SŁOWACJA

Żadne.”;

(xlix) numeracja rubryki „FRANCJA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „58” zastępuje się liczbą „162”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„163. FRANCJA - SZWECJA”

„164. FRANCJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

- (l) numeracja rubryki „IRLANDIA - WŁOCHY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „70” zastępuje się liczbą „165” oraz dodaje się następujące rubryki:

„166. IRLANDIA - CYPR

Brak umowy.

167. IRLANDIA - ŁOTWA

Brak umowy.

168. IRLANDIA - LITWA

Brak umowy.”;

- (li) numeracja rubryki „IRLANDIA - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „71” zastępuje się liczbą „169” oraz dodaje się następujące rubryki:

„170. IRLANDIA - WĘGRY

Brak umowy.

171. IRLANDIA - MALTA

Brak umowy.”;

- (lii) numeracja rubryki „IRLANDIA - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „72” zastępuje się liczbą „172”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„173. IRLANDIA - AUSTRIA”;

- (liii) po ostatniej pozycji w rubryce „173. IRLANDIA - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„174. IRLANDIA - POLSKA

Brak umowy.”;

- (liv) numeracja rubryki „IRLANDIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „74” zastępuje się liczbą „175” oraz dodaje się następujące rubryki:

„176. IRLANDIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

177. IRLANDIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (lv) numeracja rubryki „IRLANDIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „75” zastępuje się liczbą „178”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„179. IRLANDIA - SZWECJA”

„180. IRLANDIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

- (lvi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „180. IRLANDIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„181. WŁOCHY - CYPR

Brak umowy.

182. WŁOCHY - ŁOTWA

Brak umowy.

183. WŁOCHY - LITWA

Brak umowy.”;

- (lvii) numeracja rubryki „WŁOCHY - LUKSEMBURG” zmienia się w ten sposób, że liczbę „78” zastępuje się liczbą „184” oraz dodaje się następujące rubryki:

„185. WŁOCHY - WĘGRY

Brak umowy.

186. WŁOCHY - MALTA

Brak umowy.”;

- (lviii) numeracja rubryki „WŁOCHY - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „79” zastępuje się liczbą „187”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„188. WŁOCHY - AUSTRIA”;

- (lix) po ostatniej pozycji w rubryce „188. WŁOCHY - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„189. WŁOCHY - POLSKA

Brak umowy.”;

- (lx) numeracja rubryki „WŁOCHY - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „81” zastępuje się liczbą „190” oraz dodaje się następujące rubryki:

„191. WŁOCHY - SŁOWENIA

- a) Porozumienie w sprawie wykonania wzajemnych zobowiązań w zakresie ubezpieczeń społecznych z uwzględnieniem ust. 7 załącznika XIV do Traktatu o Pokoju (zawarte w formie wymiany not w dniu 5 lutego 1959 r.).
- b) Artykuł 43 ustęp 3 Konwencji w sprawie zabezpieczenia społecznego z dnia 7 lipca 1997 r. w sprawie byłej strefy B Wolnego Terytorium Triestu.

192. WŁOCHY - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

- (lxi) numeracja rubryki „WŁOCHY - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „82” zastępuje się liczbą „193”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„194. WŁOCHY - SZWECJA”

„195. WŁOCHY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(lxii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „195. WŁOCHY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„196. CYPR - ŁOTWA

Brak umowy.

197. CYPR - LITWA

Brak umowy.

198. CYPR - LUKSEMBURG

Brak umowy.

199. CYPR - WĘGRY

Brak umowy.

200. CYPR - MALTA

Brak umowy.

201. CYPR - NIDERLANDY

Brak umowy.

202. CYPR - AUSTRIA

Żadne.

203. CYPR - POLSKA

Brak umowy.

204. CYPR - PORTUGALIA

Brak umowy.

205. CYPR - SŁOWENIA

Brak umowy.

206. CYPR - SŁOWACJA

Żadne.

207. CYPR - FINLANDIA

Brak umowy.

208. CYPR - SZWECJA

Brak umowy.

209. CYPR - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxiii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „209. CYPR - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”
dodaje się następujące rubryki:

„210. ŁOTWA - LITWA

Żadne.

211. ŁOTWA - LUKSEMBURG

Brak umowy.

212. ŁOTWA - WĘGRY

Brak umowy.

213. ŁOTWA - MALTA

Brak umowy.

214. ŁOTWA - NIDERLANDY

Brak umowy.

215. ŁOTWA - AUSTRIA

Brak umowy.

216. ŁOTWA - POLSKA

Brak umowy.

217. ŁOTWA - PORTUGALIA

Brak umowy.

218. ŁOTWA - SŁOWENIA

Brak umowy.

219. ŁOTWA - SŁOWACJA

Brak umowy.

220. ŁOTWA - FINLANDIA

Żadne.

221. ŁOTWA - SZWECJA

Żadne.

222. ŁOTWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Brak umowy.”;

(lxiv) po wyrazach „ Brak umowy” w rubryce „222. ŁOTWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„223. LITWA - LUKSEMBURG

Brak umowy.

224. LITWA - WĘGRY

Brak umowy.

225. LITWA - MALTA

Brak umowy.

226. LITWA - NIDERLANDY

Brak umowy.

227. LITWA - AUSTRIA

Brak umowy.

228. LITWA - POLSKA

Brak umowy.

229. LITWA - PORTUGALIA

Brak umowy.

230. LITWA - SŁOWENIA

Brak umowy.

231. LITWA - SŁOWACJA

Brak umowy.

232. LITWA - FINLANDIA

Żadne.

233. LITWA - SZWECJA

Żadne.

234. LITWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Brak umowy.”;

(lxv) po wyrazach „ Brak umowy” w rubryce „234. LITWA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„235. LUKSEMBURG - WĘGRY

Brak umowy.

236. LUKSEMBURG - MALTA

Brak umowy.”;

(lxvi) numeracja rubryki „LUKSEMBURG - NIDERLANDY” zmienia się w ten sposób, że liczbę „85” zastępuje się liczbą „237”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„238. LUKSEMBURG - AUSTRIA”;

(lxvii) po ostatniej pozycji w rubryce „238. LUKSEMBURG - AUSTRIA” dodaje się następującą rubrykę:

„239. LUKSEMBURG - POLSKA

Żadne.”;

(lxviii) numeracja rubryki „LUKSEMBURG - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „87” zastępuje się liczbą „240” oraz dodaje się następujące rubryki:

„241. LUKSEMBURG - SŁOWENIA

Żadne.

242. LUKSEMBOURG - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(lxix) numeracja rubryki „LUKSEMBURG - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczba „88” zostaje zastąpiona liczbą „243”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„244. LUKSEMBURG - SZWECJA”

„245. LUKSEMBURG - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

(lxx) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „245. LUKSEMBURG - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„246. WĘGRY - MALTA

Brak umowy.

247. WĘGRY - NIDERLANDY

Żadne.

248. WĘGRY - AUSTRIA

Art. 36 ust. 3 Konwencji z dnia 31 marca 1999 r. o zabezpieczeniu społecznym.

249. WĘGRY - POLSKA

Żadne.

250. WĘGRY - PORTUGALIA

Brak umowy.

251. WĘGRY - SŁOWENIA

Art. 31 Konwencji z dnia 7 października 1957 r. o zabezpieczeniu społecznym.

252. WĘGRY - SŁOWACJA

Żadne.

253. WĘGRY - FINLANDIA

Żadne.

254. WĘGRY - SZWECJA

Żadne.

255. WĘGRY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „255. WĘGRY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„256. MALTA - NIDERLANDY

Brak umowy.

257. MALTA - AUSTRIA

Brak umowy.

258. MALTA - POLSKA

Brak umowy.

259. MALTA - PORTUGALIA

Brak umowy.

260. MALTA - SŁOWENIA

Brak umowy.

261. MALTA - SŁOWACJA

Brak umowy.

262. MALTA - FINLANDIA

Brak umowy.

263. MALTA - SZWECJA

Brak umowy.

264. MALTA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxii) numeracja rubryki „NIDERLANDY - AUSTRIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „91” zastępuje się liczbą „265” oraz dodaje się następującą rubrykę:

„266. NIDERLANDY - POLSKA

Brak umowy.”;

(lxxiii) numeracja rubryki „NIDERLANDY - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „92” zastępuje się liczbą „267” oraz dodaje się następujące rubryki:

„268. NIDERLANDY - SŁOWENIA

Żadne.

269. NIDERLANDY - SŁOWACJA

Żadne.”;

(lxxiv) numeracja rubryki „NIDERLANDY - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „93” zastępuje się liczbą „270”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„271. NIDERLANDY - SZWECJA”

„272. NIDERLANDY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

(lxxv) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „272. NIDERLANDY - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następującą rubrykę::

„273. AUSTRIA - POLSKA

Artykuł 33 ustęp 3 Umowy z dnia 7 września 1998 r. o zabezpieczeniu społecznym.”;

(lxxvi) numeracja rubryki „AUSTRIA - PORTUGALIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „96” zastępuje się liczbą „274” oraz dodaje się, co następuje:

„275. AUSTRIA - SŁOWENIA

Art. 37 Konwencji z dnia 10 marca 1997 r. o zabezpieczeniu społecznym

276. AUSTRIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(lxxvii) numeracja rubryki „AUSTRIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „97” zastępuje się liczbą „277”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„278. AUSTRIA - SZWECJA”

„279. AUSTRIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(lxxviii) po ostatniej pozycji w rubryce „279. AUSTRIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„280. POLSKA - PORTUGALIA

Brak umowy.

281. POLSKA - SŁOWENIA

Żadne.

282. POLSKA - SŁOWACJA

Żadne.

283. POLSKA - FINLANDIA

Brak umowy.

284. POLSKA - SZWECJA

Żadne.

285. POLSKA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxix) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „285. POLSKA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„286. PORTUGALIA - SŁOWENIA

Brak umowy.

287. PORTUGALIA - SŁOWACJA

Brak umowy.”;

(lxxx) numeracja rubryki „PORTUGALIA - FINLANDIA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „100” zastępuje się liczbą „288”, a kolejne rubryki otrzymują następującą numerację:

„289. PORTUGALIA - SZWECJA”

„290. PORTUGALIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”

(lxxxi) po ostatniej pozycji w rubryce „290. PORTUGALIA- ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„291. SŁOWENIA - SŁOWACJA

Żadne.

292. SŁOWENIA - FINLANDIA

Brak umowy.

293. SŁOWENIA - SZWECJA

Żadne.

294. SŁOWENIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxxii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „294. SŁOWENIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” dodaje się następujące rubryki:

„295. SŁOWACJA - FINLANDIA

Brak umowy.

296. SŁOWACJA - SZWECJA

Brak umowy.

297. SŁOWACJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Żadne.”;

(lxxxiii) numeracja rubryki „FINLANDIA - SZWECJA” zmienia się w ten sposób, że liczbę „103” zastępuje się liczbą „298”, a kolejna rubryka otrzymuje następującą numerację:

„299. FINLANDIA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”;

(lxxxiv) numeracja rubryki „SZWECJA - ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zmienia się w ten sposób, że liczbę „105” zastępuje się liczbą „300”.

(j) W załączniku IV część A „Ustawodawstwa, o których mowa w art. 37 ust. 1 rozporządzenia, zgodnie z którymi wysokość świadczeń z tytułu inwalidztwa nie zależy od długości okresów ubezpieczenia” wprowadza się następujące zmiany:

(i) po ostatniej pozycji w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Żadne.”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

- (iii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

- (a) Renty inwalidzkie przyznane przed dniem 1 kwietnia 2000 r. na mocy ustawy o zasiłkach państwowych oraz zachowane pod rządami ustawy o państwowym ubezpieczeniu emerytalno-rentowym.
- (b) Renty krajowe z tytułu inwalidztwa przyznane na mocy ustawy o państwowym ubezpieczeniu emerytalno-rentowym.
- (c) Renty inwalidzkie przyznane na mocy ustawy o służbie w siłach zbrojnych, ustawy o służbie w policji, ustawy o prokuraturze, ustawy o statusie sędziów, ustawy o wynagrodzeniach, emeryturach i innych świadczeniach socjalnych dla członków Riigikogu oraz ustawy o urzędowych świadczeniach na rzecz Prezydenta Republiki”;

(iv) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Żadne.

L. ŁOTWA

Artykuł 16 ustęp 1 i 2 ustawy z dnia 1 stycznia 1996 r. o emeryturach i rentach państwowych.

M. LITWA

Żadne.”;

(v) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Żadne.

P. MALTA

Żadne.”;

(vi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Żadne.”;

(vii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Żadne.

V. SŁOWACJA

Żadne.”;

(k) W części B załącznika IV „Systemy specjalne dla osób prowadzących działalność na własny rachunek, w rozumieniu postanowień przepisów art. 38 ust. 3 oraz art. 45 ust. 3 rozporządzenia 1408/71” wprowadza się następujące zmiany:

(i) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Żadne.”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

- (iii) po ostatniej pozycji w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Żadne.”;

- (iv) po pozycji w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Żadne.

L. ŁOTWA

Żadne.

M. LITWA

Żadne.”;

- (v) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Żadne.

P. MALTA

Żadne.”;

- (vi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Żadne.”;

- (vii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Żadne.

V. SŁOWACJA

„Żadne.”;

- (l) W części C załącznika IV „Przypadki, o których mowa w art. 46 ust. 1 lit. b) rozporządzenia, w których możliwe jest zaniechanie ustalania wysokości świadczenia zgodnie z art. 46 ust. 2 rozporządzenia” wprowadza się następujące zmiany:

- (i) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Renty inwalidzkie (inwalidztwo całkowite i częściowe) oraz renty rodzinne (dla wdów, wdowców i osieroconych dzieci).”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” zostają odpowiednio przekształcone w „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

(iii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Żadne.”;

(iv) po pozycji w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Wszystkie wnioski o emerytury, renty inwalidzkie oraz renty dla wdów i wdowców.

L. ŁOTWA

Żadne.

M. LITWA

Żadne.”;

- (v) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Roszczenia o emerytury oraz renty inwalidzkie, o ile wnioskodawca posiada co najmniej 20-letni okres ubezpieczenia na Węgrzech. Roszczenia o renty rodzinne, o ile osoba zmarła uzyskała prawo do pełnej emerytury/renty wyłącznie na podstawie przepisów prawa węgierskiego.

P. MALTA

Żadne.”;

- (vi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Wszystkie wnioski o emerytury, renty z tytułu niezdolności do pracy oraz renty rodzinne.

- (vii) po pozycji w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Żadne.

V. SŁOWACJA

„Żadne.”;

(m) Część D załącznika IV otrzymuje brzmienie:

„Świadczenia i porozumienia, o których mowa w art. 46b ust. 2 rozporządzenia

1. Świadczenia, o których mowa w art. 46b ust. 2 lit. a) rozporządzenia, których wysokość nie zależy od długości przebytych okresów ubezpieczenia lub zamieszkania:
 - (a) Świadczenia z tytułu inwalidztwa przewidziane przez ustawodawstwo, o którym mowa w części A niniejszego Załącznika.
 - (b) Pełna duńska emerytura krajowa nabywana po upływie 10-letniego okresu zamieszkiwania przez osoby, które uzyskałyby uprawnienia emerytalne najpóźniej do dnia 1 października 1989 r.
 - (c) Estońska emerytura/renta krajowa przyznawana na podstawie ustawy o państwowym ubezpieczeniu emerytalno-rentowym, emerytury przyznawane na podstawie ustawy o audycie państwowym, ustawy o służbie w policji i ustawy o prokuraturze oraz emerytury i renty rodzinne przyznawane na podstawie ustawy o rzeczniku praw, ustawy o służbie w siłach zbrojnych, ustawy o statusie sędziów, ustawy o wynagrodzeniach, emeryturach i innych świadczeniach socjalnych dla członków Riigikogu oraz ustawy o urzędowych świadczeniach na rzecz Prezydenta Republiki.

- (d) Hiszpańskie zasiłki z tytułu śmierci oraz renty rodzinne przyznawane w ramach systemu powszechnego i specjalnego.
- (e) Zasiłek wdowi z ubezpieczenia na wypadek wdowieństwa, w ramach francuskiego powszechnego systemu zabezpieczenia społecznego lub systemu dla osób zatrudnionych w rolnictwie.
- (f) Renta inwalidzka dla wdów i wdowców w ramach francuskiego powszechnego systemu zabezpieczenia społecznego lub systemu dla osób zatrudnionych w rolnictwie, o ile jest obliczana na podstawie renty inwalidzkiej zmarłego współmałżonka, wypłacana zgodnie z art. 46 ust. 1 lit. a) pkt (i).
- (g) Niderlandzka renta rodzinna przewidziana ustawą z dnia 21 grudnia 1995 r. o powszechnym ubezpieczeniu dla osób pozostałych po śmierci żywiciela.
- (h) Fińskie emerytury i renty krajowe ustalane zgodnie z ustawą z dnia 8 czerwca 1956 r. o emeryturach i rentach krajowych i przyznawane na podstawie przepisów przejściowych ustawy o emeryturach i rentach krajowych (547/93) oraz dodatkowa kwota świadczenia na rzecz dziecka zgodnie z ustawą z dnia 17 stycznia 1969 r. o rentach rodzinnych.
- (i) Pełna szwedzka emerytura podstawowa przyznana na podstawie przepisów o emeryturze podstawowej, stosowanych przed dniem 1 stycznia 1993 r. oraz pełna emerytura podstawowa przyznawana na mocy z przepisów przejściowych do aktów prawnych stosowanych od tej daty.

2. Świadczenia, o których mowa w art. 46b ust. 2 lit. b) rozporządzenia, których wysokość jest ustalana na podstawie okresu hipotetycznego , uznawanego za wypełniony pomiędzy datą realizacji ryzyka a datą późniejszą:
- (a) Duńskie wcześniejsze emerytury, których wysokość ustalana jest zgodnie z przepisami obowiązującymi przed 1 października 1984 r.
 - (b) Niemieckie renty inwalidzkie i rodzinne, w odniesieniu do których uwzględniany jest okres uzupełniający oraz niemieckie emerytury, w odniesieniu do których uwzględniany jest już nabyty okres uzupełniający.
 - (c) Włoskie renty z tytułu całkowitej niezdolności do pracy (inabilità).
 - (d) Łotewskie renty inwalidzkie i rodzinne, w odniesieniu do których uwzględniany jest hipotetyczny okres ubezpieczenia.
 - (e) Litewskie renty inwalidzkie i rodzinne z systemu ubezpieczeń społecznych.
 - (f) Luksemburskie renty inwalidzkie i rodzinne.
 - (g) Słowackie renty inwalidzkie i renty z tytułu częściowego inwalidztwa oraz renty rodzinne z nich wynikające.

- (h) Fińskie emerytury pracownicze, w odniesieniu do których uwzględniane są przyszłe okresy zgodnie z przepisami krajowymi.
 - (i) Szwedzkie renty inwalidzkie i rodzinne, w odniesieniu do których uwzględniany jest hipotetyczny okres ubezpieczenia oraz szwedzkie emerytury, w odniesieniu do których uwzględniane są okresy hipotetyczne już nabyte.
3. Porozumienia, o których mowa w art. 46b ust. 2 lit. b) pkt (i) rozporządzenia, zmierzające do unikania uwzględniania tego samego okresu hipotetycznego dwa lub więcej razy.
- (a) Konwencja Nordycka o zabezpieczeniu społecznym z dnia 15 czerwca 1992 r.
 - (b) Umowa z dnia 28 kwietnia 1997 r. o zabezpieczeniu społecznym zawarta pomiędzy Republiką Federalną Niemiec a Finlandią.”;
- (n) W załączniku VI „Szczególne warunki stosowania ustawodawstw niektórych Państw Członkowskich” wprowadza się następujące zmiany:
- (i) po ostatniej pozycji w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Żadne.”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” nadaje się brzmienie: „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

- (iii) po ostatniej pozycji w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się następującą rubrykę:

„E. ESTONIA

Żadne.”;

- (iv) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Do celów stosowania przepisów art. 18 ust. 1, art. 38, art. 45 ust. 1-3, art. 64, art. 67 ust. 1 i 2 oraz art. 72 rozporządzenia, dla jakiegokolwiek okresu rozpoczynającego się w dniu lub po dniu 6 października 1980 r., tydzień ubezpieczenia zgodnie z przepisami cypryjskimi ustala się dzieląc całkowitą kwotę zarobków, uwzględnianych dla celów ubezpieczenia, za dany okres przez tygodniową kwotę podstawowego wynagrodzenia uwzględnianego do celów ubezpieczenia, przyjętą w danym roku składkowym, pod warunkiem, że liczba tygodni w ten sposób ustalonych nie przekracza liczby tygodni kalendarzowych w danym okresie.

L. ŁOTWA

Żadne.

M. LITWA

Żadne.”;

(v) po ostatniej pozycji w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Żadne.

P. MALTA

Żadne.”;

(vi) po ostatniej pozycji w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Do celów stosowania art. 88 ustawy z dnia 26 stycznia 1982 r. Karta nauczyciela dotyczącego prawa nauczycieli do wcześniejszej emerytury, okresy zatrudnienia w charakterze nauczyciela przebyte zgodnie z ustawodawstwem innego Państwa Członkowskiego, traktowane są jak okresy zatrudnienia w charakterze nauczyciela przebyte zgodnie z ustawodawstwem polskim, a rozwiązanie stosunku pracy w charakterze nauczyciela, dokonane zgodnie z ustawodawstwem innego Państwa Członkowskiego traktuje się jak rozwiązanie stosunku pracy w charakterze nauczyciela zgodnie z ustawodawstwem polskim.”

(vii) po pozycji w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Żadne.

V. SŁOWACJA

Żadne.”;

(o) Załącznik VII otrzymuje następujące brzmienie:

„ZAŁĄCZNIK VII

PRZYPADKI, W KTÓRYCH DANA OSOBA PODLEGA JENOCZEŚNIE
USTAWODAWSTWOM DWÓCH PAŃSTW CZŁONKOWSKICH
(artykuł 14c ustęp 1 litera b) rozporządzenia)

1. Prowadzenie działalności na własny rachunek w Belgii oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
2. Prowadzenie działalności na własny rachunek w Republice Czeskiej oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
3. W odniesieniu do osób zamieszkałych w Danii, prowadzenie działalności na własny rachunek w Danii oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
4. W zakresie rolniczego systemu ubezpieczenia wypadkowego oraz systemu ubezpieczenia emerytalnego rolników: prowadzenie działalności rolniczej jako rolnicy indywidualni w Niemczech oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
5. W odniesieniu do osób zamieszkałych w Estonii, prowadzenie działalności na własny rachunek w Estonii oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
6. W zakresie systemu ubezpieczeń emerytalno-rentowych dla osób prowadzących działalność na własny rachunek: prowadzenie działalności na własny rachunek w Grecji oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.

7. W odniesieniu do osób zamieszkałych w Hiszpanii: prowadzenie działalności na własny rachunek w Hiszpanii oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
8. Prowadzenie działalności na własny rachunek we Francji oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim, z wyjątkiem Luksemburga.
9. Prowadzenie działalności rolniczej jako rolnicy indywidualni we Francji oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w Luksemburgu.
10. Prowadzenie działalności na własny rachunek we Włoszech oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
11. W odniesieniu do osób zamieszkałych na Cyprze: prowadzenie działalności na własny rachunek na Cyprze oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
12. Prowadzenie działalności na własny rachunek na Malcie oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
13. Prowadzenie działalności na własny rachunek w Portugalii oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
14. W odniesieniu do osób zamieszkałych w Finlandii, prowadzenie działalności na własny rachunek w Finlandii oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.

15. Prowadzenie działalności na własny rachunek w Słowacji oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.
16. W odniesieniu do osób zamieszkałych w Szwecji, prowadzenie działalności na własny rachunek w Szwecji oraz zatrudnienie za wynagrodzeniem w innym Państwie Członkowskim.”;
- (p) W załączniku VIII „Systemy przewidujące wyłącznie zasiłki rodzinne lub uzupełniające lub specjalne zasiłki dla sierot (art. 78a rozporządzenia)” wprowadza się następujące zmiany:
- (i) po ostatniej pozycji w rubryce „A. BELGIA” dodaje się rubrykę B w brzmieniu:

„B. REPUBLIKA CZESKA

Żadne.”;

- (ii) rubryki „B. DANIA”, „C. NIEMCY”, „D. HISZPANIA”, „E. FRANCJA”, „F. GRECJA”, „G. IRLANDIA”, „H. WŁOCHY”, „I. LUKSEMBURG”, „J. NIDERLANDY”, „K. AUSTRIA”, „L. PORTUGALIA”, „M. FINLANDIA”, „N. SZWECJA” oraz „O. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO” nadaje się brzmienie: „C. DANIA”, „D. NIEMCY”, „F. GRECJA”, „G. HISZPANIA”, „H. FRANCJA”, „I. IRLANDIA”, „J. WŁOCHY”, „N. LUKSEMBURG”, „Q. NIDERLANDY”, „R. AUSTRIA”, „T. PORTUGALIA”, „W. FINLANDIA”, „X. SZWECJA” oraz „Y. ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO”,

(iii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „D. NIEMCY” dodaje się rubrykę E w brzmieniu:

„E. ESTONIA

Żadne.”;

(iv) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „J. WŁOCHY” dodaje się następujące rubryki:

„K. CYPR

Żadne.

L. ŁOTWA

Żadne.

M. LITWA

Żadne.”;

(v) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „N. LUKSEMBURG” dodaje się następujące rubryki:

„O. WĘGRY

Żadne.

P. MALTA

Żadne.”;

(vi) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „R. AUSTRIA” dodaje się rubrykę S w brzmieniu:

„S. POLSKA

Żadne.”;

(vii) po wyrazie „Żadne.” w rubryce „T. PORTUGALIA” dodaje się następujące rubryki:

„U. SŁOWENIA

Żadne.

V. SŁOWACJA

Żadne.”.